



## RÉDUISEZ LE RISQUE DE CANCER DU COL DE L'UTÉRUS : PRÉLEVEZ VOUS-MÊME UN ÉCHANTILLON

Madame,

Nous vous invitons à participer à **l'étude ScreenUrSelf**. Cette étude va nous permettre de détecter de manière précoce les femmes présentant un risque plus élevé de développer un cancer du col de l'utérus. Dans le cadre de l'étude, vous pouvez vous-même prélever un échantillon et le faire analyser. L'étude est gratuite. En Flandre, 350 femmes développent chaque année un cancer du col de l'utérus. Un virus est à l'origine de ce cancer : le papillomavirus humain ou HPV. Heureusement, nous pouvons détecter ce virus et les précurseurs du cancer à un stade précoce grâce à un frottis. Ainsi, une simple intervention permet souvent d'éviter que le virus ne cause un cancer. Ce frottis peut être réalisé chez votre médecin traitant ou votre gynécologue. Ou vous pouvez désormais aussi **prélever vous-même un échantillon**. C'est nouveau. Et tout aussi efficace. Ce test permet de voir si vous êtes infectée par le virus.

### | Vous êtes prête à participer ?

Vous trouverez avec cette lettre du matériel pour prélever un échantillon ainsi que des instructions d'utilisation. Vous n'êtes pas obligée de participer. Mais nous le recommandons.

### | Comment participer ?

- Lisez d'abord les instructions d'utilisation. Vous découvrirez étape par étape ce que vous devez faire.
- Prélevez l'échantillon au moment qui vous convient.
- Remplissez le « formulaire de participation ». Vous le trouverez au verso de cette lettre.
- Placez l'échantillon et le formulaire de participation dans l'enveloppe supplémentaire. Envoyez le tout par la poste. C'est gratuit. Vous ne devez pas coller de timbre.

### | Que se passe-t-il ensuite ?

Un laboratoire analyse l'échantillon. Vous et votre médecin traitant recevez le résultat **dans les trois semaines**.

- Le laboratoire a détecté des traces du virus ? Prenez rendez-vous avec votre médecin traitant ou votre gynécologue. Celui-ci réalisera un frottis.
- Le laboratoire n'a rien trouvé ? Nous vous le ferons également savoir. Vous ne devez plus rien faire dans ce cas.
- Vous n'avez toujours pas reçu le résultat trois semaines après avoir envoyé l'échantillon ? Dans ce cas, il y a eu un problème. Appelez notre numéro gratuit **0800 60 160** (de 9 à 12h et de 13 à 16h).

### | Vous voulez en savoir plus ou vous avez une question ?

- Lisez le dépliant qui accompagne cette lettre.
- Allez sur le site [www.ScreenUrSelf.be](http://www.ScreenUrSelf.be). Vous y trouverez également une traduction en anglais, turc, arabe, polonais, roumain et russe de cette lettre.
- Appelez gratuitement le numéro **0800 60 160** (de 9 à 12h et de 13 à 16h) ou envoyez un e-mail à [info@bevolkingsonderzoek.be](mailto:info@bevolkingsonderzoek.be).

Cordialement,

**Prof. Dr Pierre Van Damme**

Chercheur principal de l'étude ScreenUrSelf, Universiteit Antwerpen

**VOUS AVEZ PRÉLEVÉ UN ÉCHANTILLON ? DANS CE CAS, VEUILLEZ ÉGALEMENT REMPLIR CE FORMULAIRE DE PARTICIPATION.**

Lorsque vous envoyez votre échantillon avec ce formulaire de participation, vous acceptez que nous vous envoyions, ainsi qu'à votre médecin (traitant), les résultats de l'analyse. Pour l'envoi de ces résultats, l'Université Antwerpen travaille avec un prestataire de services (DaklaPack Clinical Trials) avec lequel elle a pris les dispositions nécessaires pour assurer la protection de vos données à caractère personnel. Si vous ne voulez pas participer à l'étude ScreenUrSelf, vous pouvez toujours demander à votre médecin traitant ou votre gynécologue de réaliser un frottis. Un frottis permet également de détecter les précurseurs du cancer du col de l'utérus. Nous demanderons à votre médecin et à la Fondation Registre du Cancer de nous communiquer les résultats d'éventuels examens complémentaires. Nous conservons les restes de votre échantillon pendant au moins 10 ans. Sauf s'ils ont déjà été utilisés. Nous conservons vos données (par exemple, le résultat de l'analyse de l'échantillon) pendant 25 ans maximum. Nous utilisons vos données et échantillons uniquement dans le cadre de l'étude sur le dépistage du cancer du col de l'utérus, de l'évaluation des processus, de l'étude ScreenUrSelf et d'autres études connexes dans lesquelles l'Université Antwerpen intervient en tant que responsable ou est mandatée par ses partenaires. En outre, vous êtes informée du fait que si vous souhaitez plus d'informations, vous pouvez consulter le site web [www.ScreenUrSelf.be](http://www.ScreenUrSelf.be).

## Important

- Ce formulaire de participation vous est exclusivement destiné.
- **Envoyez ce formulaire de participation dûment complété avec l'échantillon.** Utilisez l'enveloppe supplémentaire. L'adresse du laboratoire y est mentionnée. Vous n'envoyez que l'échantillon ? Dans ce cas, nous ne pouvons pas l'analyser.
- N'inscrivez pas vos données sur une autre feuille. Utilisez uniquement ce formulaire de participation.
- Utilisez un stylo bleu ou noir et écrivez en CARACTÈRES D'IMPRIMERIE.
- Ne collez rien sur ce formulaire de participation.
- Ne prélevez qu'un échantillon avec le matériel que vous avez reçu.
- N'envoyez pas de kit non utilisé ou vide.

## La date de prélèvement de l'échantillon

Jour - mois - année   -   -     \*

(\* champ obligatoire)

## Les coordonnées de votre médecin (traitant)

Prénom *	Dr
Nom *	
Commune *	

(\* champ obligatoire)

## Vous avez prélevé vous-même un échantillon et l'avez envoyé ? Nous aimerions savoir comment vous avez vécu l'expérience.

- En mentionnant votre adresse e-mail sur ce formulaire de participation, vous nous autorisez à vous envoyer dans les deux semaines un e-mail contenant un questionnaire.
- Il n'est pas obligatoire d'indiquer votre adresse e-mail sur ce formulaire de participation ou de remplir le questionnaire.
- Vous acceptez de répondre aux questions ? Cela nous sera très utile dans le cadre de l'étude. Attention ! Il se peut que le questionnaire arrive dans vos spams.

## Votre adresse e-mail

.....@.....

## MERCI DE VOTRE PARTICIPATION !

## Si vous ne voulez pas participer, quelle en est la raison ?

- Je suis enceinte ou j'ai accouché au cours des 6 dernières semaines
- J'ai eu un frottis au cours des trois dernières années
- J'ai subi une ablation de l'utérus et du col de l'utérus
- Autre raison, à savoir : .....